

## POUČENÍ PRO CIZINCE POŽÍVAJÍCÍ DOČASNÉ OCHRANY

Byla Vám udělena dočasná ochrana na území České republiky. Udělení dočasné ochrany se vyznačuje štítkem dlouhodobého víza nebo záznamem do cestovního dokladu či mimo něj.

1. Dočasná ochrana Vás opravňuje k pobytu na území České republiky po dobu, která je vyznačena ve vízovém štítku nebo v záznamu o udělení dočasné ochrany.

2. Byla-li Vám dočasná ochrana vyznačena do cestovního dokladu štítkem dlouhodobého víza, můžete pobývat také na území jiného státu Schengenského prostoru. Váš pobyt na území ostatních států schengenského prostoru však nesmí překročit 90 dnů v jakémkoliv období 180 dnů (tzv. Schengenské pravidlo).

3. Jestliže hodláte být na území České republiky zaměstnán(a) nebo vykonávat samostatnou výdělečnou činnost, máte k zaměstnání stejný přístup jako cizinec, kterému byl na území České republiky povolen trvalý pobyt. To například znamená, že **k výkonu zaměstnání nepotřebujete povolení k zaměstnání.**

4. Máte stejný přístup ke vzdělání jako občané České republiky v souladu se školským zákonem, tzn., že je možné, aby děti navštěvovaly mateřské školy, základní a střední školy.

5. Pobývají-li společně s Vámi na území Vaše děti mladší 15 let, jste povinen(a) zajistit, aby **absolvovaly základní školní docházku v České republice.**

6. Od vstupu na území ČR a po dobu platnosti dočasné ochrany na území jste v České republice pojištěn(a) v rámci systému veřejného zdravotního pojištění. To znamená, že v případě čerpání zdravotních služeb, které jsou hrazeny z veřejného zdravotního pojištění, na ně máte nárok zdarma. Pokud Vám nebylo vystaveno „Potvrzení dočasně nahrazující Evropský průkaz zdravotního pojištění“ v asistenčním centru, dostavte se pro jeho vydání na jakékoli klienty pracoviště Veřejné zdravotní pojišťovny ČR: [www.vzp.cz/kontakty/pobocky](http://www.vzp.cz/kontakty/pobocky). (Nejdříve však po 5 dnech od udělení dočasné ochrany).

7. Rovněž máte nárok na některé sociální dávky. Bližší informace lze nalézt na internetových stránkách ministerstva práce a sociálních věcí (<https://www.mpsv.cz/web/cz/pomoc-ukrajine>).

8. Pokud nemáte v České republice zajištěné ubytování, obraťte se na krajské asistenční centrum pomoci Ukrajině, kde Vám bude nabídnuto náhradní ubytování. **Krajská asistenční centra pomoci Ukrajině (KACPU) Vám mohou pomoci i v dalších oblastech.**

9. V případě změny místa svého pobytu na území České republiky, která bude delší než 30 dnů, **jste povinen(a)** ohlásit tuto změnu Ministerstvu vnitra do 30 dnů od toho, co ke změně došlo. Změnu můžete ohlásit na pracovišti Ministerstva vnitra nebo jeho pracovníkům na **Krajském asistenčním centru pomoci Ukrajině (KACPU)**. Kontaktní údaje na jednotlivá pracoviště Ministerstva vnitra a KACPU naleznete na <https://www.mvcr.cz/clanek/informace-pro-obcany-ukrajiny.aspx>. **Změnu hláste ve vlastním zájmu, co nejdříve** a na tiskopisu k tomu určeném. Tiskopis je dostupný na výše uvedeném odkazu.

## ІНСТРУКЦІЯ ДЛЯ ІНОЗЕМЦІВ, ЯКІ ОТРИМАЛИ ТИМЧАСОВИЙ ЗАХИСТ

Вам надано тимчасовий захист у Чеській Республіці. Про надання тимчасового захисту свідчить вклейка довгострокової візи або запис у закордонному паспорті чи іншому документі.

1. Тимчасовий захист дає право перебувати в Чеській Республіці протягом періоду, зазначеного на візовій вклейці або в записі про надання тимчасового захисту.

2. Якщо ви отримали довгострокову візу у формі вклейки до проїзного документу, **ви також можете перебувати в іншій державі шенгенської зони.** Однак ваше перебування в інших країнах шенгену не повинно перевищувати 90 днів протягом 180 днів (так зване шенгенське правило).

3. Якщо ви маєте намір працювати або займатися підприємницькою діяльністю в Чеській Республіці, ви маєте такий самий доступ до роботи, як і іноземець, який отримав постійне місце проживання в Чеській Республіці. Це означає, наприклад, **що для того щоб ви могли працевлаштуватись вам не потрібен дозвіл на роботу.**

4. Ви маєте такий самий доступ до освіти, як і громадяни Чеської Республіки відповідно до Закону про освіту, тобто діти можуть відвідувати дитячі садки, початкові та середні школи.

5. Якщо ваші діти віком до 15 років перебувають з вами на території Чехії, ви зобов'язані забезпечити, **щоб вони закінчили початкову школу в Чеській Республіці.**

6. З моменту в'їзду на територію Чеської Республіки та на період дії тимчасового захисту на території ви застраховані в Чеській Республіці в рамках системи державного медичного страхування. Це означає, що якщо ви користуєтесь медичними послугами, які покриваються державним медичним страхуванням, ви маєте право отримати їх безкоштовно. Якщо вам не було видано «Свідоцтво про тимчасову заміну європейської картки медичного страхування» в центрі допомоги, прийдіть до будь-якого відділення державного медичного страхування Чеської Республіки, щоб отримати його: [www.vzp.cz/kontakty/pobocky](http://www.vzp.cz/kontakty/pobocky). (Однак не раніше, ніж через 5 днів після надання тимчасового захисту).

7. Ви також маєте право на певні соціальні виплати. Більше інформації можна знайти на веб-сайті Міністерства праці та соціальних справ ЧР (<https://www.mpsv.cz/web/cz/pomoc-ukrajine>).

8. Якщо ви не маєте житла в Чехії, зверніться до Регіонального центру допомоги Україні, де вам його зможуть надати. **Регіональні центри допомоги Україні можуть допомогти та надати інформацію вам і в інших сферах.**

9. **У разі зміни вашого місця проживання в Чеській Республіці, понад 30 днів, ви зобов'язані повідомити** про цю зміну МВС впродовж 30 днів. Зміну місця проживання можна повідомити у відділення МВС або його співробітникам в **Обласному центрі допомоги Україні (ОЦДУ)**. Контактні дані відділень МВС та ОЦДУ можна знайти за посиланням <https://www.mvcr.cz/clanek/informace-pro-obcany-ukrajiny.aspx>. **У власних інтересах є повідомити якнайшвидше, виповнивши спеціальний формуляр.** Формуляр доступний за посиланням вище.